磐城毎日

社長　大和田與兵衛
發行所　福島縣平市南町
株式會社　磐城毎日新聞社
編集兼印刷發行人　遠藤孝倫
電話（平）一二一〇番

平市水道問題調査（一）

特別委員會報告書

一、現在の上水道

（一）取水量二個六分（一晝夜二二四、六四〇立方尺）契約及權利

1 昭和二十五年十月三十一日委員長外八名は前好間村長堰普通水利組合前代表金成淺治氏に對して交渉したるも二個六分以上の契約の存在しない事並に之れ以上の取水契約は絶對に出來ない情勢にある旨を確認された

2 好間堰普通水利組合との契約書及上野原江との契約書右について昭和二十五年十一月四日委員長外委員六名は平市役所並に好間村役場に保管中の兩者所持の契約の書類を照合して見た結果二、六個であることを確認出來た

3 好間村當局並に好間村各江堰代表より二、六個以上の契約に對しては絶對に增量の出來ない旨の公文書を平市長宛に提出された（昭二五、一一、一七）

（二）四、三個の契約のない理由

1 昭和二十五年十一月六日特別委員花澤、柏原、小松、永野、石山等委員一行が元平町水道課長山下勝慶氏と對談したる結果代表石山一治委員の報告書に依り山下氏は四、三個の契約書を保管した事實なく二、六個の取水約はあるも四、三個の取水契約の無い事を確言した

2 昭和二十五年十一月十七日委員長公文書を以つて山下勝慶氏に問合せたる返事に依り四、三個の契やくなし

（三）四、三個の權利なし

1 會議錄の調査

昭和十六年二月平市會に於ける急施諸問第一号大瀧發電所設計變更同意の件審議に當り十三番山野邊義政氏の發言に依るも二、六個以上の權利なし

2 山下元平町水道課長の在職期間は昭和五年九月十日に就職し、昭和七年十月十二日退職したので其の當時山下氏が四、三個の契やく書を金庫に入れて保管する筈はない

3 水道事務報告によるも二、六個以上の契やくなし

（四）計畫書（昭和三、一一、五議決）

1 計畫及給水人口

現在の上水道は昭和三年十二月議決したるもので當時一一、六個を以て十五ケ月間を期し、吸水人口四万人を賄い得る計畫にして二十一ケ年（昭二五、二、二五鎌田山水道議決）を經過したる現在では導水管及び諸施設は初期の能力を有しない、推定人口四、〇〇〇〇人（一ケ年平均增加歩合〇、〇三一三推算に依る）

2 使用水量

一日一人當四、五立方尺（六斗九升）二二六リットル、四〇、〇〇〇人所要水量一日、一八〇、〇〇〇立方尺、鐵道用一日、二〇、〇〇〇立方尺計二〇〇、〇〇〇立方尺此の外蒸發及淨水作業漏失水其の他損失一二％含め合計二二四、六四〇立方尺（毎秒二、六個）

3 鐵管の能力

導水策は内經四〇〇ミリ（一六吋）一晝夜三〇〇、〇〇〇立方尺導水能力、送水管は内經三〇〇ミリ（一二吋）同二五〇ミリ（一〇吋）二線一晝夜三〇〇、〇〇〇立方尺送水能力

4 沈澱池　三池一〇〇、〇〇〇立方尺（既設二池、新設池三）

5 ろ過池　五池二〇〇、〇〇〇立方尺（既設三池、新設二池、計五池、內豫備一池）

6 配水池貯水量　一〇五、六〇〇立方尺（既設五三六、〇〇〇立方尺、新設五二〇、〇〇〇立方尺）

7 きゆう水量　一二〇〇、〇〇〇立方尺

二、現在水道の水不足の理由

（一）近年不足の原因

1 人口激增により使用水量が激增した事、昭和廿一年度廿五年度の人口の增差は一四、二〇〇人にして給水人口は八、四〇〇人である即ち次表に依る

年度	人口	給水人口
昭和二一	二八、九九九	二〇、四四四
〃二二	三一、〇六三	二一、四四六
〃二三	三二、八五五	二二、九六三
〃二四	三四、〇八六	二六、六四三
〃二五	四三、一四一	二八、八三三

2 統制の解除人口の增加、工場の復興平市週邊人口の增加による晝間人口の激增文化の向上等に依る（水の使用量は年々增加する事は現況である吾國も同じで年々增加する）

市政愚ろう策又馬脚

架空の聲明書で市民迷す

水道施設反對は根據なし

平市では戰後躍進的な發展と急激な人口の增加と相俟つて現有水道施設では市民の飲料水の不足は勿論一朝有事に際し火災の消火作業にも完全な機能を發揮し得ない不安な狀態にあり市當局は全國水道の權威河口技師の意見を求め岩崎工博の現地調査を行つた結果、現在の好間川一、六個以上水利權ないため現在の水りよう不足を補うためのみならず災害などの場合を考慮に入れて鎌田山に揚水式の水道施設をなす事は今までの好間川では二回に亘る斷い事故から徴しても二ケ所に貯すいすることは當を得たものであり理想的案であるとなし市會は鎌田山に配すい池を工費二千万円で着手することに議決されたものである、ところが鈴木市政にことごとに反對する一派は好機逸せすと事更に本事業計畫に反對の態度を執り、何等根據を有せざるねつぞうの聲明書を上すい道に關係ない飯野、神谷の市民にまで配布し平地に破らんを捲き起さんとしたがこの策動に付心ある市民も漸く嫌惡を感じる者も多數あり卑怯な態度に非難の聲が上つた、一方市議會も此の惡らつな態度に默寡し得ず特別委員會を設置し眞相調査にあたつていたが今定例議會にその報告書が提出され第一小校不正工事につぐ飽き無きを弄する馬脚は又もや暴露され市民から冷笑を浴びるに至つた

越冬資金の攻勢へ

植田方部の勞組動く

山田村自由勞組代表林三郎組合長ら八名及び上遠野村自由勞組代表鈴木努の計九名は十三日午前十一時ころ職安植田分室で小松四郎同所主任と面會

△越年資金一人二千円支給
△年末年始の有給休か
△四、四半期平均賃二百五十円に引上げ
△四、四半期の完全就勞

など四項目を擧げ强引に交渉し先般行われた植田方部の失業對策打合せ會に警察を出席させたことは俺達を彈壓する目的だろう、職安は勞務者の福止機關であるのに彈壓することばかり考いている、もう少し熱意を持つてやれ、俺達は氣まぐれで交渉に來てるのではない現在のまゝでは食つて行けないし、人並のお正月など夢にも見れないから來ているのだ、職安は血も涙もないかと喰い下り一時險惡を極めたか小松主任から君達の要求に添つて努力はするが現在のところ出來ない事もあり認められないとことわられやく二時間に亘り交渉後引上げた

出炭增産に機械化說明會

內鄕町で開く

平石炭事務所では管內各炭鑛の坑內作業能率增進を圖つて機械化を取入れ大量增産に一大改革を期たすべくすでにカシペを使用して成績をあげている三井鑛山の脇田美唄坑長と資源廳技術課十畑技官を招いて去る十一日には常磐住吉坑、十二日同湯本坑、十三十四の兩日は鐵柱カッペの說明會を開いた、これによると坑木による支柱よりも經濟的で支柱夫への賃金も安價になる、なほ十五日舊配炭公團の階上で說明會と宇部高內大濱炭鑛のカッペ採炭實況及び三井美唄鑛の機械採炭その他近代炭鑛機械化の幻灯會を開く

宵の殺人未遂

痴情關係から、犯人逃走中

赤井村日曹炭礦機械職工渡邊正一（二六）は十三日午後九時頃市內下川原市營アパート常磐交通株式會社第三營業所車掌松本孝子（二二）を訪れ口論の末同女の顏面をめつた切りにして逃走した、孝子は附近の諸橋醫院に運ばれ治療中であるが顏面特に鼻部軟骨を切斷され重傷、兩人は末を誓い合つた仲で犯行時も渡邊は孝子に對し同棲を强いたが孝子が世間の手前も有り一、二年後正式に結婚し度いとの返事に變心したものと邪推お前を殺して俺も死ぬとやにはに同女の首を締めたが抵抗され傍に在つた包丁で同女の顏面をめつた切りしたもの犯行後渡邊は自首すると部屋を出たまゝ姿を消した急報に接した平自治署では渡邊を殺人未遂犯として搜査手配中、尙被害者孝子は今春ミス平に人氣を呼んだ美貌の持主である

大工場へ停電スト

指令に基きあす決行

中央の斗爭指令に基きストを續行中の電産平分會は十五日以降停電スト決行是非につき十三日午前九時から執行委員會を開き、事務協議の結果十五日、管內の大口電力使用工場、大阪造船、岡本ゴム、磐城セメント、日本すい素呉羽化學、福電工業など六工場を對象に午前九時から同十一の一時間に亘つて停電ストを行うことを決定した、なお狀勢の如何によつては中央指令の線は添い十八日の一般配電線其の他の停電スト考慮中である、なお今度の要求完徹斗爭は中央交渉の平均賃銀ベースアップと、勞働協約斗爭の一環として行はれている越年資金獲得斗爭で要求完徹するまでは斷呼斗爭すると言ふ中央の線にそつて續行すると語つている

四年前の自轉車泥ばれる

平市署は十三日市內字北白土小運送業岡八時（四五）を窃盜の疑いで逮捕した調べにより同人は廿一年十一月中旬自宅に同居していた無職鴨原文雄（二二）に對し「自轉車を盜んで來い」と命じて同日午後平機關區乘務員結平內から中古自轉車一台を盜ませたもの

旅館で三万円消える

仙台市坊主町五ノ六千代田海上火災保險仙台支店長興津長藏（四〇）さんは十三日夜市內田町甲陽館に宿泊中十四日午前三時頃枕元の皮カバン（現金三万円在中）ボストンバツク等を盜まれた

女衆の花見をあげる

江名町中町スミエ（四二）同字中田チヨノ（五二）同入野兼保（三二）同中田弘（三七）同字吉原政藏（五八）の五名は十三日午後九時半ころ同町北町無職中田寅造方で花札トバク開帳中江名町署員に檢擧された

鑛山保安官石灰採取場視察

石灰石、耐火煉瓦、けい石などの事業がさきの臨時國會を通過して鑛業法の適用を受け鑛山保安監督所平支部で管理する事になつた、資源廳鑛山課西家監督官、同鈴木事務官は十三日品川白煉瓦廣野事業所、十四日磐城セメント神俣石灰岩採集所を保安上の視察を行い十五日付川保けい石採集所の視察を行う

就勞拒否三名に言渡す

平職安では內鄕町自由勞組員神原光治、同永井久雄（いずれも平事件連座）同朝妻一郎の三名を十五日から無期就勞拒否を申し渡した同人らは最近常に職場其の他で他勞務者をせん動しその先頭に立つて現場監督を恐迫しまた現場秩序をみだしていたもので不正勞務者排除法により無期限停止を申し渡されたもの

【株式市況】

14日前場　磐城證券

賣込の反動で戻したが戻り賣りをあびて伸び悩んでいる

鋼管	六三	呉羽化	一
東洋紡	一八五	苫小牧	一八〇
鐘紡	一三三	十條紙	一八〇
日清紡	二七〇	本州紙	二一七
呉羽紡	一二三	日セメ	六五
日東紡	一〇二	磐城セ	一
片倉	六一	小野田	一二五
帝人	一四三	不動新	一九三
東洋レ	一四四	陽和不	一六八
光レ	一八五	開東不	一
山パル	二四九	三越	三九五
東海上	二五〇	日麥酒	一七〇
新郵船	一四四	朝麥酒	一七〇
三井船	一二五	キリン	一八七
日發	三八	寶酒造	一二一
三井山	四〇	野田醬	一三六
日石	六三	豐年油	一〇三
三井造	八三	高壓	四八・五
日立	三一・五	日產化	五〇
東北パ	二七〇	日活	一二三

工員募集（高級優遇）

鋲打工　十名
電氣酸素容接工　若干名
製罐工　若干名
外務員　壹名

履歷書携帶を乞ふ
小名濱町松之中五二
稲葉道雄工業所
電（呼）三四一

停電のおしらせ

來る十二月十七日（日曜日）午前十時より十一時までの一時間平變電所に於きまして變壓器及機器修理の爲甚だ御迷惑乍ら左記區域に送電臨時停止いたしますから御諒承置願ひます
尙雨天の際は停電致しません

記

送電中止區域
平市、夏井村、草野村の全部
赤井村中（高萩、常住、南赤井）
內鄕町中（綴、宮、御厩、小島、御台境）

昭和二十五年十二月十四日
東北配電株式會社平營業所
需用家各位

臨時檢査實施

道路交通取締令第四十八條の二に定むる自動車運轉者の運轉免許證の臨時檢査を次によつて實施しますから平市內に住所を有する自動車運轉者は漏れなく檢査を受けられたい

昭和二十五年十二月十四日
平市公安委員會

一、場所　平市警察署
一、期間
昭和二十五年十二月二十日より
同　二十五年十二月廿八日まで

日頃御不便をお掛けしました店舗內外の改造も此の度完成致しました「清く明るく爽やかに」氣分を滿喫して頂ける樣努力して居ります

美顏術室
衛生消毒室
洗髮室
完備

パーマネント
コールドパーマ
御婚禮着附
美容一般

平市田町五七
オリエント美容院（みやい）
電話三八五番

＝安くて品の良い＝

建築・機械・工具各種
家庭建築・金具各種

株式會社
丸重商會
平市四丁目本局前
電話九七一番

でこ市より安い
坂本直賣所開設

御挨拶

從來東平物産に於て長らく御愛顧を頂きましたがこの度東平と分離致し平市一丁目大庭ミシン商會前に當工場製品直賣所を開設致しました今後共東平物産同樣御愛顧御援助の程をお願い申上ます

十二月八日
坂本産業株式會社

營業品目（當工場製品）
純毛毛糸一ポンド　一二〇〇円
〃最上品〃　一八〇〇円
靴下、手袋類　四〇円ヨリ
その他メリヤス製品、セーター、コットン、カーデガン、洋服生地等各種取揃いて御座います
（洋毛委託加工も致します）

粉乳給食で體位向上

市社會課 母子寮兒童を調査

市社會課では鎌田町母子寮の收容人員八十三名の兒童について本年五月一日から實施したユニセフ脫脂紛乳一日五百瓦の配分給食による各兒童の成育ぶりを昨年十二月の給食前体育と本年十二月初めの給食後体育狀況を測定したところ平均男子は四杆女子二杆二百瓦の体重が增加していることが判明したなほ年齢別にみた兒童の成育振りは四才＝男十二杆五から十五杆女十七杆五から十八杆六才＝男十六杆から廿三杆五女十九杆から廿杆五十才＝男廿六杆五から廿九杆女廿六杆から廿八杆五十三才＝男卅二杆から卅五杆二女廿四杆五から卅一杆十四才＝男四十杆三から四十五杆女四十二杆五から四十三杆五十六才＝四十六きろから五十二きろ五女四十八きろ五から四十九きろ五となつている

犬も家族の一員と

捕殺隊に愛犬家助命哀願

平市では十二日から市內の野犬撲殺に乘り出し十三日現在で八頭の撲殺をしたが一般愛犬家からは何時もの事ながら捕殺員の行爲に對して苦情が續出する市としては飼育犬と野犬との區別を登錄証と狂犬病豫防の注射濟証を首環に添付しているものを飼育犬と見、外は生後何ケ月を問はず野犬として取扱う、十二日の午後七丁目で捕殺員が未登錄犬を發見して連れ出し撲殺しやうとしたのでその犬の持主が登錄は明日必ずしますと救命を懇願したが聞き入れず無理にも連れ出そうとするので市係員に電話して問着も登錄証で一應解快するなどの問題が出て市民は捕殺員と市に對して法則の森嚴さは認めるがある程度の人間性を持つて貰い度い犬でも家庭の一員だ、一方で動物愛護を唱えながら一方で血なまぐさい撲殺を行つていると語つてゐるがそれらについて市衞生課では未登錄けんを撲殺するのではなく離しておけば捕かくし買主に登錄させるのが主な目的だがその點も今一應捕殺員に言い含めて置く、又登錄していても人間に危害を加えない程度にけい留して置いて貰い度いと語つている

鹿島村の脅迫

地區署で檢擧

鹿島村大字上矢田農秋葉一三(四三)は去る十一月二十八日午前八時半ころ同村大字上矢田農酒井傳兵衛(六九)さんに對し土地問題から「何云つているんだ、しらばくれると後で動けなくしてやるぞ」と脅迫し恐怖心をいだかせ財産上の利益を不能ならしめた疑えで十二日平地區署に檢擧された

炭車にはね飛され死亡

磐崎村小野田炭鑛採炭夫秋久保三津雄(三〇)さんは十三日午前九時四十分ごろ同坑內で作業中空車にはね飛ばされ腸部强打し重傷後死亡

オート三輪車

飲食店へ飛込む

江名町北町漁業佐藤傳(三三)は十二日午後十二時ころ酒に醉つて自家用オート三輪車を運轉、平市五丁目飲食業馬目與三郎方店先きに飛び込み、角柱、ウインドガラスを大破佐藤も顏面に全治一週間の擦過傷を負つた

一中の進學希望者調べ

平市一中では十二日本年度卒業生徒の進學希望を調査したところ卒業生四〇二名のうち進學希望は三一九名で本年度は磐女希望者が斷然多くなつているのが目立つている、希望校は左の通り括弧內は昨年度

磐高九三(九七)磐女高一二六(九二)、平商六八(四三)平工六八、(四〇)磐農四、(一)

古物商を騙す

下小川村大字下小川土工西山義正(一八)假名は去る九月二十五日同村地內古物商鈴木忠男さん方から返す意志のないのに人絹ワイシャツ一枚三百円相當、更に同月二十八日ころ同宅からすぐ返すからと百円を貸り出し騙取した疑えで十二日平地區署え檢擧

甘酒つくりから

上遠野村で三戶燒く

十二日午前三時ころ上遠野村大字根岸農櫛田庸(五三)さん方から出火、自宅、物置、馬小屋など一棟三戶全燒物置內の供出米二十俵、葉タバコ三十貫を燒失損害約百万円原因は同家三男友光(三)さんが甘酒つくりに使用した電線の加熱からと見られている

湯本溫泉組合事件

税務課員も聴取さる

石城郡湯本町溫泉旅館組合の八十二万円大穴事件を追及中の湯本町署では同組合長山崎武賴氏の背任橫領に引續き取り調べ十二日には石城地方事務所税務課織內主事から組合の納税狀況を聽取した外各方面の証據かためを進めて居る、十二日は同組合事務員塙明子(三三)に對し再拘留狀を發行引續き身柄取り調べを行つているが明子は今までの調べに對し自宅から發見された十一万五千七百圓の現金は橫領するつもりでかくしたのではないと強く否認しており搜查は依然難航を見せている

豊間の衣類泥

檢擧

豊間町大字鹽屋町勞務員鈴木幸之助(三七)は去る十一月二十三日午後十一時ころ同町大字豊間小野道さん方の兩戶破り侵入奥八疊間からズボンなど女物衣類八点時價一万円相當を盗んだことがわかり十三日平地區署え檢擧された

鮮人一名を檢擧

勿來町ドブ狩り隊で

平税務署では十三日午前五時半を期して勿來町署と協力二十余名の摘發隊で勿來町窪田字町通り里見屋旅館內居住、田子明こと金五千(三〇)の經營する同町花山地獄澤の密造小屋と同町大槻森山千万こと金在鍋(六〇)自宅物置を急襲モロミ四石一斗燒ちゆう一斗蒸溜器二基其の他桶類多數を押收したなお田子明こと金五千は其の場から檢擧勿來町署に連行した

出た市役所のボーナス

平市役所では年末手當を職員二百名に對し平均一千五百円を明十五日支給することになつた市長は一万円助役が八千円收入役四千円と定つた

無効取消訴訟取下げ

小名浜四町議リコール問題解消

小名濱町小野幸次郎氏外十六名から四町議をリコールをなした問題について後リコール議員から異議、訴訟と進み縣管理委員會は遂に費投票に法的基本を誤つて居り正確なる調査に依ると法定數を有する事五百余であるから無效であると被リコール側の勝利に歸したがそれに對し異議をとなへて小野幸次郎氏外十六名は、仙台高裁に對して福島縣選擧管理委員會を相手取つて無效取り消しの訴訟に出たが其後審理中の處此程訴を取り下ぐるに至つたので十二月十一日付小名濱町選擧管理委員會宛左の公文書通知があつた

昭和廿五年十二月十一日
仙台高等裁判所長殿
石坂修一
福島縣小名濱町選擧管理委員會御中

左記事件に付昭和二十五年十一月廿四日原告より訴取下書が提出せられ同日訴取下げとなつたの故公職選擧法第二百二十條第一項に依り通知する

記

一、昭和廿五年十第七號町議員解職賛否投票の効力に關する訴願歲決取消等請求事件原先小野幸次郎外十六名被告福島選擧管理委員會

恐喝の片割れ擧る

永戶村輕井澤字沿の內輕井澤木炭生產組合長阿部秀夫(五〇)は先に喝取罪で平地區署に檢擧された石城地方事務所赤井出張所技師柴崎常次と共謀去る十一月中旬ころ湯本町三函木炭集荷業小西光子が無檢查運搬中を發見檢擧するからと脅かし二千圓を喝取した疑で十三日平地區署に檢擧された

町村議長會議

十六日午前十時から石城郡町村議會議長會議は地方事務所に於て廿五年度豫算の追加更正と明年度豫算編成について協議する

完全就勞など

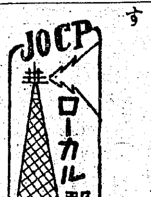
自由勞組で協議

石城自由勞組連合會幹部會は十三日勿來、赤井南部川部、湯本、小名濱の各自由勞組代表十四名が參加小名濱町役場會議室で開き

△四、四半期の完全就勞

△正月休をなくして働かしてもらうことなど六項目を協議決定、關係當局に要求することを申し合せた

十四日晚は北東の風、曇一時小雨模樣の天氣
十五日は北東後北西の風一時强く曇り勝ちの天氣で小雨時々晴間の天
十六日は北西の風天氣は良い見込、海上は十五日風波が立つ漁船は注意を要します



午前7時15分「池の台談話室」日本胸部外科學會會田宗太郎
後6時30分「縣政便り」農協施行三週年に當りて縣經濟部長坪井寅壽
後7時30分 鄉土の夕第百五十一回封建的習慣郡山演劇會外

衣服整型術に就て (6)

關西洗染クリーニング協會
顧問 永山眞彦

故に人絹織にあつては宜數水分の量熱度を誤らぬ様加減せねばならぬ。

洋服の標準寸法の一例

○標準仕上り寸法

(身長五尺四寸下膨の人)

コート寸法

丈	二十七吋
袖丈	二十二吋1/2
前幅	十五吋
後幅	十五吋
肩幅	六吋
上胴	三十六吋半 18吋
下胴	三十四吋半 17吋
襟幅	二寸二分乃至二寸

チョッキの丈二十六吋半

ズボン寸法

總丈	四十吋
股上	十二吋
股下	二十八吋
腰廻り	三十四吋

(圖略)

洋服合着整型術手順に就て其一例

▽百度の水一瓦(二分六厘)を百度の蒸氣に變するには五三七カロリーの熱量が必要であつてこの熱量を水の蒸發熱と稱へる

▽水を熱して溫度を昇す時その蒸氣壓は漸次增加する百度に達すれば(此の六七糎即ち空氣の壓力一氣壓である)と匹敵する樣になり水は沸騰し始めるのである水の沸騰點は百度である。水を熱して沸騰せしむる時水の殘存する間は幾ら熱を加へても、溫度は變らぬ併し。全然水が水蒸氣に變化したる後尙熱すれば水蒸氣の溫度は昇る蓋し水が蒸氣に變する際に熱を吸收する故に、水の存在する向は熱を加へても皆水を蒸氣になすのに費されて仕舞う故にアイロンの熱は下降する。洋服の一定せる正度時に從ひ、アイロン掛け方に就て解り易く次の如く述て見る掛け方の順序は何れの部分より行うも差支へなきと雖も、洋服の上着は先づ下前の裏面から始めぼたん穴を整へ、次に上前の裏と同樣に掛ける。この場合被せ縫ひしている箇所は之れを處理する事は勿論である。次に肩裏袖裏袖口等を掛け。次で背裏を掛ける、この場合下方部即ちすそには、表地と裏地との縫合せたる所は充分なる注意を拂ひ此時總丈の寸法を定めて置くこうして表面に移るのであるが洋服は和服と異り円型の部分が多いものであるから、圓型の部分は味丸を加へながら左右の肩を掛け、次で兩袖に移る。この場合一定の袖丈及びそで幅の吋を正確に定める。而してその型はそで附からそで口は前方に弓なり型に縫ひ附け型ちつくられて居る。この場合の掛け方は弓なり型に丸味を持せて掛る事を忘れてはならぬ。次にそで附は丸味を加へ之を掛け、同時に前幅の時を整へる。

貸席
和風茶房と家族風呂
♨志乃湯
平市仲町21 電話280番

ホーム石鹼
キリンソース
代理店
サンキュー
鍛冶町 佐々木商店 電503(呼)

きつとお氣に召す！
當店獨特のドライクリーニング
完全消毒・高級洗劑使用 お急ぎの品は超スピードで
合名會社 白榮舍ランドリー
平市田町 電話661番

貸店舗 事務所向
間口二間、奥行三間半
平驛徒歩一分、電話付詳細は面談の上
姓名在社

平名物
尼子まんじゆう
市内有名菓子舗ニアリマス

冬の註文洋服は……
親切叮嚀安値の！
渡邊洋服店へ
平市二丁目 電話九五七番

申込店 大町 ミツノ米店
カワスミ
平市下平窪
川角牛乳店

大塚の歳暮大賣出し
全商品 百円以上 一割引
十五日より末日まで
◇定評有る……大塚の靴
紳士靴
婦人靴
小供靴
七五三
有名の月星運動靴
黒、白、茶一六文より十一文半まで
◇Xマス……贈答品に
グローブ、ピンポンセット
美しい箱入致します
◇運動服各種
靴と運動具は
大塚
平市驛前三十米道路
電話七十七